

Domande di permessi concernenti la durata del lavoro

Lavoro diurno a due squadre (art. 23 LL)

- Systel SA, 6592 S. Antonino
SMD, premontaggio e test
20 u, 20 d
6 novembre 1999 all'11 novembre 2000 (rinnovamento)

Lavoro notturno o lavoro a tre squadre (art. 17 o 24 LL)

- Systel SA, 6592 S. Antonino
Montaggio SMD e test
10 u
8 novembre 1999 al 9 novembre 2002 (rinnovamento)
- Zinnanti SA, 6596 Gordola
Macchine a controllo numerico
9 u
3 gennaio 2000 al 24 febbraio 2001

(u = uomini, d = donne, g = giovani)

Rimedi giuridici

Chiunque è toccato nei suoi diritti o doveri dal rilascio di un permesso concernente la durata del lavoro e chiunque è legittimato a ricorrere può, entro 10 giorni dalla pubblicazione della domanda, esaminare presso il Segretariato di Stato dell'economia, Direzione del lavoro, Condizioni di lavoro, Gurtengasse 3, 3003 Berna, gli atti prodotti con la domanda, previo accordo telefonico (tel. 031 322 29 45 / 29 50).

Permessi concernenti la durata del lavoro rilasciati

Spostamento dei limiti del lavoro diurno

Motivi: esecuzione d'ordinazioni urgenti, orario d'esercizio economicamente necessario (art. 10, cpv. 2, LL)

- Electra-Massa, 1001 Lausanne
révision des turbines Pelton, centrale de Bitsch VS
2 ho
27 septembre 1999 au 28 septembre 2002 (renouvellement)

(u = uomini, d = donne, g = giovani)

Rimedi giuridici

Le presenti decisioni possono, conformemente all'articolo 55 LL e all'articolo 44 segg. PA, essere impugnate davanti alla commissione di ricorso del Dipartimento dell'economia pubblica, 3202 Frauenkappelen, mediante ricorso amministrativo entro 30 giorni dalla loro pubblicazione. L'atto di ricorso dev'essere depositato in duplice esemplare. Esso deve contenere le conclusioni, i motivi, l'indicazione dei mezzi di prova e la firma del ricorrente o del suo rappresentante.

Chiunque è legittimato a ricorrere può, entro il termine di ricorso, prendere visione presso il Segretariato di Stato dell'economia, Direzione del lavoro, Condizioni di lavoro, Gurtengasse 3, 3003 Berna, dei permessi e della loro motivazione, previo accordo telefonico (tel. 031 322 29 45 / 29 50).

26 ottobre 1999

Segretariato di Stato dell'economia:

Direzione del lavoro